



CERTIFICADO FITOSANITARIO
PHYTOSANITARY CERTIFICATE

Nº 2630187



SERVICIO AGRICOLA Y GANADERO
ORGANIZACION DE PROTECCION FITOSANITARIA DE CHILE
PLANT PROTECTION ORGANIZATION OF CHILE

CODIGO VERIFICADOR / code verifier
TAMOMZLK20250104

| |
|--|
| 1. A: ORGANIZACION (ES) DE PROTECCION FITOSANITARIA DE / To: Plant Protection Organization (s) of. |
| CURACAO |

| DESCRIPCION DEL ENVIO / DESCRIPTION OF CONSIGNMENT | | |
|---|---|--|
| 2. NOMBRE Y DIRECCION DEL EXPORTADOR / Name and address of Exporter EXPORTADORA SAN ANDRES SPA, L1 A2, HJ3 FDO CASAS S, SAGRADA FAMILIA, CHILE | | 3. NOMBRE Y DIRECCION DECLARADOS DEL DESTINATARIO / Declared name and address of consignee CENTRUM SUPERMARKET, DR. CAPRILESWEG 2 WILLEMSTAD, CURACAO |
| 4. NUMERO Y DESCRIPCION DE BULTOS / Number and description of packages 120, BOXES | 5. NOMBRE DEL PRODUCTO Y CANTIDAD DECLARADA / name of produce and declared quantity FRESH CHERRIES, 600 KGS NET WT | 6. NOMBRE BOTANICO DEL PRODUCTO / Botanical name of produce PRUNUS AVIUM |
| 7. MEDIO DE TRANSPORTE DECLARADO / Declared means of conveyance AIR | 8. LUGAR DE ORIGEN / Place of origin VI REGION: COLCHAGUA ;VII REGION: CURICO | 9. PUNTO DE ENTRADA DECLARADO / Declared point of entry CURAZAO |
| 10. MARCAS DISTINTIVAS / Distinguishing marks XXXX | | |

11.- Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales u otros artículos reglamentados descritos aquí se han inspeccionado y/o sometido a análisis de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y se considera que están libres de plagas cuarentenarias especificadas por la parte contratante importadora y que cumplen los requisitos fitosanitarios vigentes de la parte contratante importadora, incluidos los relativos a las plagas no cuarentenarias reglamentadas.

This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/ or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pest specified by the importing contracting party and to conform with the current phytosanitary requirement of the importing contracting party, including those for regulated non-quarantine pest.

| DECLARACION ADICIONAL / ADDITIONAL DECLARATION |
|--|
| XXXX |

| TRATAMIENTO DE DESINFESTACION / DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT | | |
|--|---|---|
| 12. FECHA / Date XXXX | 13. TRATAMIENTO / Treatment XXXX | |
| 14. PRODUCTO (Ingrediente Activo) / Chemical (active ingredient) XXXX | 15. CONCENTRACION / Concentration XXXX | 16. DURACION Y TEMPERATURA / Duration and temperature XXXX |
| 17. INFORMACION ADICIONAL / Additional information XXXX | | |



TIMBRE DE LA ORGANIZACION / Stamp of Organization

| | |
|---|---|
| 18. NOMBRE OFICIAL AUTORIZADO (A) / Name of authorized officer MARIA VALENTINA CERDA PEFAUR - CH191 | |
| 19. FIRMA OFICIAL AUTORIZADO (A) / Signature of authorized officer El documento ha sido suscrito con firma electrónica avanzada acorde a la Ley Nº19.799 de la República de Chile. This document has been signed with advanced electronic signature according to Law Nº19.799 of the Republic of Chile. | 20. LUGAR DE EMISION / Place of issue AEROPUERTO AMB |
| 21. FECHA / Date JANUARY 04, 2025 | |

- EL SERVICIO AGRICOLA Y GANADERO, sus funcionarios y representantes, declinan toda responsabilidad financiera resultante de este Certificado. / No financial liability shall attach to the SERVICIO AGRICOLA Y GANADERO or to any of its officers or representatives with respect to this certificate.
- Cualquier adulteración o uso indebido de este documento, es penado por Ley. / Any adulteration and / or incorrect use of this official document are pained by law.